

862.8
T2553a
V.32
no.11

Armida y Reinaldo

Rodríguez de Arellano y Arco

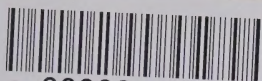
THE UNIVERSITY OF
NORTH CAROLINA
LIBRARY



THE
BORRAS COLLECTION
FOR THE STUDY OF
SPANISH DRAMA

ACQUIRED THROUGH GIFT
FROM THE CLASS OF 1923

862.8
T2553a
v.32
no.11



a 00003 496657

**This book must not
be taken from the
Library building.**

--	--	--

ARMIDA Y REINALDO.

EN UN ACTO.

PRIMERA PARTE.

POR DON V. R. A.

PERSONAS.

Armida, Princesa de Damasco... Sra. Rita Luna.
Reinaldo, Príncipe de Ferrara... Sr. Manuel García.
Ubaldo, Maestro de Reinaldo... Sr. Antonio Pinto.
Ricardo, Capitan..... Sr. Félix de Cubas.
Comparsa de Soldados.....

El argumento es tomado de la conquista de
Jerusalén; escrita por el Sr. Torquato Taso.

*Sinfonía estrepitosa que vá declinando, de modo que al correrse el
telón sea una música muy suave: el teatro representa una selva
que baña el mar, lo mas ámeno que pueda figurarse: á un lado, so-
bre un rústico, aunque gracioso asiento, estará Reinaldo durmien-
do y Armida contemplándolo; ella tendrá una guirnalda
de flores en las manos, y al cesar la música dice:*

Arm. ¡Qué tranquilo se mira y sosegado
en los brazos del sueño el amor mío!
mas ¿quándo no descansa dulcemente
un amante infeliz correspondido?
Naturaleza toda mudamente
interesada en su descanso miro:
las aves que alternadamente cantan,
las aguas despeñadas de los riscos,
y el viento que soplando blandamente
templa los rayos del calor estivo,
todo al dulce sosiego contribuye
del amoroso imán de mi alvedrío.

862.8
T2553a
v. 32
no. 11

Armida

¿Despertaréle? no; con estas flores,
que textió cuidadoso mi artificio
ceñir sus brazos quiero, y sorprenderle
llegando á despertar: duerme querido,
duerme, mi amado bien, duerme alma mia,
duerme objeto adorado de un cariño,
abrasador del mas sensible pecho,
pues aunque todo el tiempo que no miro
las luces alhagüeñas de tus ojos,
estoy considerando que no vivo,
sola la persuacion de que descansas,
de mis amantes ansias es alivio.

Música suave, á cuyos compases despierta Reinaldo, y dice:

Rein. ¿Si duermo todavía?...¿quién mis brazos
pudo estrechar con lazos tan floridos?

Arm. ¿Quién sino la que solo de mirarte
muere de amor su corazon herido?

Rein. Si imaginas, dulcísima homicida,
que á ser tu prisionero me resisto,
¡ó cuánto, Armida, ofendes tu hermosura?
mírate en el espejo fugitivo
de esa apacible cristalina fuente,
y notando los rayos despedidos
de tus ardientes brilladores ojos,
donde sus rayos templó el amor mismo,
esa boca de rosa, y en fin, todo
el imperio de Venus reducido
á las gracias que en tí naturaleza,
con cuidadoso estudio poner quiso,
verás que son en vano otras prisiones,
y que el dichoso estado en que miro,
ni aun la muerte es capaz de terminarle,
porque el amor es alma, siendo fijo
que el alma es inmortal, eternamente
debe durar el cautiverio mio.

Arm. No tengo yo de hermosa presunciones,
de enamorada sí; por que imagino
que si fuera posible reunirse
todo el amor de quantos se han querido,
formando un solo amor del que te tengo,
aun no pudiera bosquejar los visos;
mas no es amor el mio, es un incendio,
es un volcan tan eficaz y activo,
que penetrando con oculta fuerza
hasta lo mas secreto y escondido
del corazon, le abraza, le devora
tanto, que ya no puedo resistirlo;

Reinaldo, moriré; pero en tus brazos;
que ellos solo serán sepulcro digno
de una muger amante sin exemplo,
á quien de amores mata el amor mismo.

Rein. Si piensas excederme, te equivocas,
porque en el bello sexó, por destino
es natural carácter la ternura,
que fácil se permite al incentivo
de las dulces pasiones delicadas;
pero un hombre criado desde niño
en las campañas bélicas de Marte,
cuyo pecho feroz endurecido,
iras, sangre y estragos respirando,
no conoció mas ley en su alvedrío
que la desolacion y la venganza,
labrando con ageno precipicio
á su gloria y su nombre eterna fama,
es admirable verle poseido
de amorosa pasion; pero tan grande,
que si amor se perdiera, solo el mio
extenderse pudiera á todo el orbe,
renovando el imperio de Cupido.

Arm. ¿Y durarán tan finos sentimientos?

Rein. ¿Puedes dudar, si los confiesas finos?

Arm. No ama, Reinaldo mio, quien no teme.

Rein. Temores infundados son delirios.

Arm. Dulcísimo embeleso:-

Rein. Dueño hermoso:-

Arm. Idolo de mi alma:-

Rein. Amable hechizo:-

Arm. Serás constante?

Rein. La firmeza misma.

Arm. ¿Qué no me dexarás?

Rein. Es desvarío;
de solo imaginarlo moriría.

Arm. Ven, pues, encantador de mis sentidos,
en premio de tus ansias á mis brazos.

Rein. Ellos solos pudieran ser alivio
de mi amorosa sed.

Arm. ¡Qué dulce gloria!

Rein. ¡Qué venturosa union! sin tí es preciso
morir, pues solo vivo de quererte.

Arm. Y yo tan solo de adorarte vivo:
en tanto, pues, que yo al cuidado atenta
de esta Isla sujeta á mis dominios,
me aparto un breve instante de tus ojos,
tú en la estancia florida de este sitio

procura entretenerme, ó persiguiendo
de las fieras los pasos fugitivos,
ó bien de las incautas avecillas
cortando el vuelo con seguro tino.

Rein. En tu ausencia ¿qué puede entretenerme?
pero pues es forzoso, en el florido
tapete de ese prado que apacibles
riegan mil arroyuelos cristalinos,
te esperaré; mas mira que no tardes,
porque sin tí estoy fuera de mí mismo.

Arm. ¿Lo propio que deseo me suplicas?
¡Ah! ¿qué poco conoces mi cariño!

Rein. Yo por el mío mido mis deseos.
Arm. Y yo los tuyos por los míos mido;
pero á Dios, mi Reynaldo.

Rein. Armida hermosa,
todo mi corazón llevas contigo.

Música, á cuyo compás se presenta una nave, de la qual van descendiendo Ubaldo, Ricardo y comparsa de Soldados armados de todas armas, con la divisa de Cruzados.

Ubaldo. Esta, según las señas, es la Isla
en donde aquel encantador prodigio
tiene al joven Reinaldo en los alhagos
de su torpe belleza seducido:
¡Ah! ¿cómo pudo con tan vil infamia
abandonar tan pronto los principios
de la virtud amable, y entregarse
tan sin freno á la ley del apetito?
¡O juventud fogosa, oculta fiebre
de la razón humana, que el peligro
de las dulces pasiones desconoces,
buscando en su lisonja el precipicio!
Mas pues el gran Gofredo á mi cuidado
ió la empresa de romper los grillos
de la pasión funesta de Reinaldo,
vive Dios, que si acaso endurecido
del honor al estímulo no cede,
lo que no la razón, logrará el brio,
ó estos amenos campos, que el mar baña,
de mi muerte fatal serán testigos.

Ric. En vano, Ubaldo, conseguirlo intentas,
porque según la fama, al poderío
de las artes de Armida todo es fácil;
los elementos todos á su arbitrio
obedecen humildes; á sus voces
se franquean las puertas del abismo;
en medio de su curso el sol se para,

y Reinaldo.

y trastornado el orden primitivo
de la naturaleza, el universo
se gobierna á la ley de su alvedrío:
advierete, pues, qué servirán las armas
opuestas á poder tan excesivo.

Ubaldo. En la credulidad del vulgo necio,
pasa por verdadero y efectivo,
lo que es solo fantástica apariencia,
y así desprecio yo los artificios
de esa alevosa Maga, que sembrando
discordia y confusión en los invictos:
héchos del Ejército cristiano,
hechizó de Reinaldo los sentidos,
porque sabía que á su fuerte brazo
eran irresistibles los altivos
y fuertes muros que á Salén coronan:-
pero sino me engaño, ácia este sitio,
en traje extraño, un hombre se aproxima.

Sale Reinaldo.

Rein. Tropas en esta Isla?... Mas qué miro?

Ubaldo, amado amigo:-

Ubaldo. No os conozco.

Rein. ¿Qué ya no me conoces, quando has sido
mi maestro? ¿A Reinaldo desconoces
habiéndole educado y dirigido
desde su tierna infancia?

Ubaldo. Yo me acuerdo.

que á Reinaldo eduqué; que mis principios
en él formaron un ilustre jóven,
honesto, generoso, compasivo,
prudente, liberal, dócil, afable,
cortés, templado, racional, benigno,
y sobre todo, un héroe valiente
que heredero forzoso del dominio
de Ferrara, feliz pudiese hacerle;
y como ahora en vos solo distingo,
un jóven tierno, muelle, delicado,
coronado de rosas y jacintos,
viva copia de Adonis en el traje
afeminado, blando, y aun lascivo,
desconociendo un héroe cristiano,
os tuve de estas selvas por Narciso.

Rein. Justamente esperaba estos denuestos,
mas no creí que amar fuese delito.

Mira aquella paloma que á su esposo
le dá mil besos con rosado pico;
mira como lo arrulla y lo festeja,

cómo bate las alas, y con giros
 y tornos lo requiebra blandamente,
 mira como formando extraños visos
 al sol, que en su plumage reverbera,
 se eriza, y despidiendo mil gemidos
 explica su dolor, porque su esposo
 á otra paloma aproximarse ha visto.
 Aquel tigre feroz, que la espesura
 atraviesa veloz, es porque ha visto
 salir de la caverna á su querida,
 y la sigue zeloso y vengativo:
 esta palma, si lánguida desmaya,
 es porque le han quitado á su querido:
 todo es amor el orbe, todo ama;
 pues si lo vejetable sensitivo,
 y aun lo insensible ama, ¿qué me culpas?
 quita el amor del mundo, Ubaldo mio,
 y verás que su máquina soberbia
 perece entre mortales parasismos.

Ubaldo. La natural concordia, incauto jóven,
 confundes con la ley del apetito.
 No es delito el amor bien regulado,
 ántes por el contrario, es un principio
 de las operaciones virtuosas,
 que dando al alma nuevo ser activo,
 la enardece, la eleva y la estimula
 para altos hechos de la fama dignos:
 pero una pasión ciega y vergonzosa,
 en donde se conoce el extravío
 del corazón, y degradando al hombre,
 le dexa con los brutos confundido,
 y le cubre de infamia y de ignominia,
 léjos de ser amor es un delirio
 de una voluntad ciega, impetuosa,
 sorda á los impulsos del juicio,
 en los mismos placeres que ha gustado,
 desconoce el veneno que ha bebido.
 Mas no es este el bormon que mas te infama;
 pocos en el ejército el motivo
 conocen de tu ausencia, é irritados
 al ver que te retiras del peligro,
 te arguyen de cobarde.

Rein. Calla; Ubaldo,
 no irrites mas el sufrimiento mio:
 ¿que victorias lograron los Cruzados
 que no debiesen á mi brazo invicto?
 los campos de la fértil Palestina

sino es por mi valor, hubieran sido
de sus plantas hollados?

Ubaldo. Vanamente

tus méritos arguyes; los principios
de tus hazañas nadie los recuerda,
y solo ven que en el mayor conflicto,
quando á Jerusalem cerca Gofredo,
y quando á hallarse en tan famoso sitio
el orbe se despuebla, solamente
falta Reinaldo: ¿y crees te han ofendido
notándote en tal caso de cobarde?
te arguyen con razon; lo has merecido.

Rein. Pues yo sabré, volviendo á la palestra,
hacerles conocer que soy el mismo
que siempre fui; que el ser enamorado,
no se aparta de ser héroe invicto:
veráme el Agareno las murallas
asaltar de Salén, y en su recinto
ser el primero que tremole al viento
los sagrados pendones que seguimos:
dadme unas armas.

Ubaldo. ¿Qué? ¿las armas pides?

del grave yelmo y el arnes lucido,
de la cortante, la fulminea espada,
no podrás tolerar el ejercicio,
que los placeres el valor enervan:
y en tanto que Tancredo el atrevido,
combate con Argante cuerpo á cuerpo;
mientras Raymundo á Soliman altivo
resiste fuerte; en fin, mientras se cubren
de honor todos los Príncipes unidos
que siguen las banderas de Gofredo,
tiñendo los aceros vengativos
en la sangre pagana, y á porfia
la religion ensalzan, tú mas fino,
mas delicado y tierno entre los brazos
de Armida bella, vivirás tranquilo
de sus hermosas damas rodeado,
y entre blandas delicias sumergido.

Rein. No mas Ubaldo, cesa en mis denuestos;
tus razones conozco; ya abomino
mi ciego error, ya todo á tí me entrego,
pues de mí justamente desconfio:
siento en mi pecho ardiente todavía
el fuego del amor, mas convencido
de tu recto dictámen, yo te juro
por esa insignia que en tu pecho miro

y mirár no merezco; que volviendo
al belicoso campo, el honor mio
dexaré acrisolado de tal suerte
que en el curso inviolable de los siglos
diga la fama, si Reinaldo pudo
olvidarse un momento de sí mismo,
labó con sus hazañas sus errores,
y de inmortal renombre se hizo digno.
bald. Ahora si, á Reinaldo reconozco;
las armas viste, y de este fatal sitio
salgamos prontamente; la tardanza
nos puede ser funesta: el triunfo es mio.

*Música alusiva á la situacion que dura mientras Reinaldo se viste
las armas; y luego dice:*

Rein. Ahora que vistiéndome las armas,
nuevo ser me parece que he vestido;
vamos, Ubaldo, al punto.

Al tiempo de irse sale Armida.

Arm. ¿A dónde, ingrato?

Ubaldo. ¿Fatal encuentrol!

Rein. ¿Bárbaro conflictol!

Arm. ¿Callas, tirano, callas, y aun desdeñas
que se encuentren tus ojos con los míos?
¿con el silencio solo me respondes?
¿á mirarme no vuelves? ¿en qué has visto
que te ofendiese Armida? es este el pago
á tanto amor, á tanta fé debido?
¿dónde está la constancia prometida?
¿dónde aquel corazon tan tierno y fino?
discúlpate á lo ménos, que me ofende
mucho mas el silencio que el desvío.

Rein. ¿Te juré eterna fé? sabré cumplirla;
pagaré tu favor; pero es preciso
que me ausente; señora: enagenado
en tu hermoso dulcísimo atractivo,
de soldado; de noble y caballero
toda la obligacion puse en olvido;
sino vuelvo por mí, quedo infamado;
tú misma me tendrías por indigno
de tu correspondencia; sobre todo,
la religion me llama; este motivo
ni dilacion admite, ni disculpa;
no te canses Armida, nada miro
que no sea mi honor; quando le dexe
con mi valor acrisolado y limpio,
quando la Palentina y toda el Asia
doble ya la cerviz al Cristianismo,

à amarte volveré.

Arm. ¡Vana esperanza

que agrava la pasión con que me aflijo!
¿presente me abandonas, y querías
que ausente confiase? ¡ó desvarío!
mas si el deseo y ambición de gloria
alcanzan en tu pecho tal dominio,
si en el honor te sientes ultrajado,
que te ausentes, Reinaldo, no resisto,
mas no tan pronto y repentinamente
espera un solo día, mas no pido,
para que mi constancia se disponga
à resistir tan bárbaro martirio.

Rein. ¿Qué me dices Ubaldo?

Ubald. Que partamos:

qualquiera dilación es un peligro
irresistible.

Rein. Un solo día pide:-

Ubald. ¡Ya tu valor vacila! al mar, amigos;
quédate á tus placeres entregado,
mientras al gran Gofredo repetimos
que una débil pasión vencer no sabe,
quien presumia tanto de sí mismo;
y que la insignia que le cruza el pecho,
aun no pudo excitar en su alvedrio
sentimientos de honor.

Rein. Detente, Ubaldo;

no me abandones, llévame contigo.

Arm. Hombre de crueldad, hombre insensible,
compadece el estado en que me miro.

Ubald. Mujer de perdición, si al jóven amas,
¿cómo consientes verle envilecido?

Arm. Es verdad, es verdad, búsquese un medio,
que del amor y honor no sea indigno:
mi bien, señor, mi dulce dueño amado,
parte á Jerusalem, parte atrevido
al campo del horror, y de la muerte,
pero á lo menos llévame contigo:
yo inseparable compañera tuya
arrostraré los riesgos y peligros,
despreciaré la muerte; en las batallas,
armada siempre del acero limpio;
me verás á tu lado, contrastando
el ímpetu y furor del enemigo;
y quando mas no pueda, el blanco pecho,
este pecho en que vives, á los tiros
ofreceré gustosa del contrario

sirviéndote de escudo: estos suspiros,
 estas lágrimas tiernas que derramo,
 muevan tu corazon: ¡ay amor mio!
 ¿cómo podré vivir si tú me dexas?
 ¿todavía te muestras indeciso?
 ó llévame cruel, ó aquí me mata,
 serémos ambos con opuestos visos,
 tú de pérfidia objeto exemplo aborrecible,
 yo de firmeza exemplo peregrino.

Rein. Complacerla quisiera; mas no puedo:
 ¿dónde hay tormento que se iguale al mio?
 ¡desdichada hermosura! es imposible,
 Armida hermosa, lo que me has pedido;
 la pasión con tu vista alimentada,
 podía producir nuevo extravío;
 demás de eso, Señora, tú serías
 de mis errores el mayor testigo,
 y Gofredo:—

Arm. No mas, no mas, ingrato,
 bárbaro, desleal, desconocido;
 si promesas y lágrimas no labran
 ese vil corazon endurecido,
 la fuerza bastará: temblad esferas;

Aquí se figura una tempestad, y se vé à su tiempo zozobrar la nave combatida del mar, cuyo ruido y alteracion se imitará de modo que no estorbe la representacion.

y tú, espumoso monstruo cristalino,
 eriza de tus ondas la soberbia:
 desátense en violentos toberlinos
 los vientos encontrados; de tinieblas
 se vea el claro sol obscurecido,

Se encubre la Nave.

y abortando las nubes tenebrosas
 desde su seno rayos vengativos,
 esa traidora nave sumergida
 del proceloso golfo en el abismo,
 pague su atrevimiento y mi desdicha;
 vete ahora, tirano, halla camino
 para tu aleve fuga, si pudieres.

Ubal. Maga vil, tus fantásticos prodigios
 no pueden deslumbrar mi entendimiento;
 nada temas, Reinaldo.

Rein. ¿Qué he oído?
 yo temer? ó qué en vano, incauta Armida
 te pretendes valer del artificio
 ó del poder (que todo lo desprecio,
 solo atento á mi honor): quantos mas grillos

aparentas poner á mi partida,
tanto vas decayendo en mi cariño.

Arm. ¡Ah traidor! ¿no basta tu pérfidia
sin añadir insultos? pero impío,
aunque pierda tu amor, aunque con ódio
mires á la que un tiempo dulce hechizo
de tu vida y tu pecho la llamabas,
ya que en tu corazon no hallan partido,
ni sus lágrimas tristes ni sus ruegos,
no saldrás de esta Isla; aquí cautivo
has de vivir, ingrato eternamente,
sin que humano poder llegue á impedirlo.

Rein. Pues vive Dios, Armida, que á lo ménos
quando vencer no puedas tus prodigios,
inútiles haré tus intenciones,
para que sepan los futuros siglos
que por salvar mi honor perdí la vida:
cuenta, Ubaldo, á Gofredo lo que has visto;
recibe, ó mar undoso en tus cavernas
un mísero infelice:—

Va á arrojarle, y ella le detiene apresurada, y dice con mucha pasion.

Arm. Tente, impio:

¿hasta dónde conduces el extremo
de la fiera? tente; ya tranquilo

Sale la Nave.

se muestra el mar, el Iris se despliega,
por la region del ayre cristalino

Vese en accion todo lo que dicen los versos, y si pareciere puede añadirse la vista del sol en los últimos términos de la marina.

entra en tu nave, parte, que yo sola
anegada en sollozos y suspiros,
abandonada, triste, y sin consuelo,
me quedaré á morir del dolor mio,

Cae desmayada.

Rein. Mi bien, mi dulce amor:—

Ubaldo. ¿Qué haces, Reinaldo?
aprovecha momento tan benigno.

Rein. ¡Ah! ¡No estaba mi alma preparada
á resistir tan bárbaro conflicto!
la muerte en palideces se difunde
por su semblante lánguido y marchito.

Ubaldo. No la mires y aumentes mas tu pena;
toda piedad ahora es un delito.

Rein. Es verdad, es verdad; pero dexarla
entregada á mortales parasismos,
solo en un corazon de bronce cabe:
¡dura ley del honor! ¡tan exquisito,

y tan nuevo linage de tormento
 estaba reservado al pecho mio?
 ¿qué haré? soy un cruel si la abandono,
 sin honor si quedarme determino:

¿quién tuviera dos almas!

Ubaldo. Acabémos;
 que no puedo sufrir ver tan remiso
 un campeón cristiano, que las voces
 de honor y religion oye tan tibio.

Rein. Dices muy bien; respetos tan sagrados
 deben preponderar: Cielos Divinos,
 conservad su hermosura desdichada,
 y haced que sus afectos dé al olvido.

*Musica propia de la situacion, durante la qual Reinaldo es llevado con
 algun género de violencia á la nave por Ubaldo: vuelve varias veces á
 mirarla, por fin se embarcan, y Armida recobrándose, dice:*

Arm. Reinaldo:- mi señor:- ¡pero infelice!
 á nadie veo: ¡á quién mi voz dirijo?
 fuese, dexóme en soledad amarga,
 en triste soledad, sin que á impedirlo
 bastasen queixas, lagrimas ni ruegos,
 ni de dolor tan duro lo excesivo!
 hombre sin compasion, hombre sin alma,
 ¿y tu eres noble? nó; tú no has nacido
 de la hermosa Sofia, ni en tus venas
 corre la sangre Estense; tus principios
 de fiera te acreditan, yo engañada,
 te entregué un corazon amante y fino,
 creyendo fuese el tuyo semejante:
 ¡ciego funesto error! pues que ya he visto
 que en él únicamente la inconstancia,
 pérfidia y falsedad tienen abrigo.
 ¿A sacarte vinieron de mis brazos?
 ¡Ay! ¡ó quanto mejor hubiera sido
 no haberte nunca en ellos estrechado!
 pérfido, me engañaste: lo mas vivo
 del tierno corazon me has penetrado,
 se acabó mi esperanza; aún el alivio
 de la quexa es inútil; si así pagas
 un entrañable amor, dí ¿qué castigo
 en tu perjurio, en tu alevoso pecho
 reservas á quien te haya aborrecido?
 Asperos montes, intrincadas selvas,
 desiertos valles, solitarios riscos,
 que mirais mi desdicha y abandono,
 mis penas compartid, llorad con migo.

Mientras toca la música, ella queda apoyada á un bastidor como abismada en su sentimiento; luego mirando al mar dice:

Vuelve, perjura, robadora nave,
que Me llevas el alma y los sentidos,
vuelve, vuelve la proa, todavía
te falta el mejor peso: yo deliro,
y clamo en vano. Monstruo aborrecible,
que sordo á mi dolor y mis gemidos
sola la voz de la ambicion escuchas
de la vana ambicion; si los suspiros
de un corazon doliente mover pueden
la piedad de los Cielos compasivos
yo su justicia invoco, ellos castiguen
tu perfidia cruel; dando enemigo
el alevoso pecho te atraviese;
mas no, seria dulce este castigo
para un traidor tan vil y abominable;
muera del mal que muero, aborrecido
y abandonado de otra á quien el ame,
como yo le amo á él:::- ¿pero qué digo?
si es verdad que le amo, ¿cómo pudo
sus males desear? No, dueño mio;
sé feliz; la Deidad de las batallas
de lauros te corone; el paganismo
doble á tu diestra el indomable pecho;
la gran Salén, despojo de tu invicto
valeroso brazo, á tí se rinda;
toda el Asia sujeta á tu dominio,
por su Rey te apellide; estos deseos
son los de aquella Armida que has podido
abandonar á su dolor tirano,
pero que siempre fina te ha querido,
te quiere, y te querrá, mientras no cierre
en sempiterna noche el duro filo
de la parca sus ojos lastiméros,
y baxe á las mansiones del olvido,
donde habita el horror, mas donde solo
podrán mis penas encontrar alivio.

Mientras toca la música, queda consternada, pasa á lo lejos la nave, y ella al verla hace las demostraciones de dolor, propia de los recuerdos que debe inspirarle semejante vista; luego animada dice:
Mas ¿por qué desespero? ¿Soy yo Armida,
Princesa de Damasco, aquel prodigio
á quien el orbe todo está sujeto?
¿pues cómo débil al dolor me rindo?
él me amaba; no pudo en un momento
olvidarse de mí: quien ama fino,

¿cómo se borra de su pecho
la imagen del íman de su alvedrío:
¿pues por qué me detengo? ¿por qué tardo?
abre las puertas tenebrosas, abismo;

A este verso comienza una música lugubre, pero que no impide la representación, y sigue hasta el fin de la escena.

venid al punto genios infernales,

Aparecen varias figuras representando lo que dicen los versos, con antorchas encendidas.

y pues de mi abandono ni aun testigos
mudos pretendo que en el orbe queden,
incendia esta isla.

Cruzan las figuras por el Teatro, y del fondo salen varias llamas, que representan el incendio.

En su distrito

árbol, ni flor, ni planta permanezca;
todo quede á pavesas reducido;
todo perezca, pues murió mi dicha;
ardec campos, ardec; exemplo digno
sed del incendio que me abraza el pecho.

Ven, esperanza dulce, amable hechizo
del universo, ven, y reanima
mi corazón doliente y afligido,
que yo en fogoso carro conducida,

Aparece un carro de fuego, con alusión á la situación.
por la región del ayre al fugitivo
objeto de mi amor seguir resuelvo.

Sube.

Reinaldo, espéra, aguarda, dueño mío;
que Armida mas que nunca enamorada,
creciendo su pasión con tus desvíos,
á buscarte camina presurosa
con corazón amante y encendido,
ó á prenderte de nuevo en su hermosura,
ó víctima morir de tu cariño.

CON LICENCIA.

*Sevilla, Imprenta de Caro y Hernandez.
Calle Génova. 1815.*

DONDE ESTA SE HALLARAN LAS

Comedias modernas siguientes:

- | | |
|--------------------------------------|--------------------------------------|
| Las Víctimas del amor. | El Zeloso Don Lesmes. |
| Federico II. Tres partes. | La Esclava del Negro Ponto. |
| Las tres partes de. Cárlos XII. | El Naufragio feliz. |
| La Jacoba. | La Buena Criada. |
| El Pueblo feliz. | Para averiguar verdades el tiempo es |
| La Hidalguía de una Inglesa. | el mejor testigo. |
| El triunfo de Tomiris. | Ino y Temisto. |
| Gustabo Adolfo, Rey de Suecia. | La Constancia Española. |
| La Industriosa Madrileña. | María Teresa de Austria en Lan- |
| El Calderero de San German. | davv. |
| Cárlos V sobre Dura. | Soliman Segundo. |
| De dos enemigos hace el amor dos | El Tirano de Ormuz. |
| amigos. | Tener zelos de si mismo. |
| El premio de la Humanidad. | El Bueno y el mal amigo. |
| El Hombre convencido á la razon. | Dido abandonada. |
| Hernan Cortés sobre Tabasco. | El Pigmalcon: Tragedia. |
| La toma de Milan. | La Moscovita sensible. |
| La Justina. | La Isabela. |
| Acaso, astucia y valor. | Los esclavos felices. |
| Aragon restaurado. | Los Hijos de Nadasti. |
| La Camila. | La Nina: opera joco-seria. |
| La virtud premiada. | Un montañes sabe bien donde e |
| La Fiel Pastorcita y tirano del cas- | zapato le aprieta. |
| tillo. | El Hombre singular, ó Isabel pri- |
| Troya abrasada. | mera de Rusia. |
| El Toledano: Moyses. | La Faustina. |
| El Amor perseguido. | El Misantropo. |
| El mas heroico Español. | La Fama, es la mejor Dama. |
| Luis XIV. el Grande. | Pedro el Grande, Czar de Mos- |
| El Alba y el sol. | covia. |
| De un acaso nacen muchos. | El Matrimonio Secreto. |
| El Abuelo y la Nieta. | El Asturiano en Madrid, y Obser- |
| Münúza: Tragedia. | vador instruido: De figuron. |
| El buen Hijo, ó María Teresa de | La Muger mas vengativa por unos |
| Austria. | injustos zelos. |
| Siempre triunfa la Inocencia. | El Preso por amor, ó el Real en- |
| Alexandro en Scútaro. | cuentro. |
| Cristóbal Colón. | El Avaro, drama jocosó. |
| La Judit Castellana. | Los Amores del Conde de Comin- |
| La razon todo lo vence. | ges. |
| El buen Labrador. | El Perfecto Amigo. |
| El Fenix de los Criados. | El Amante generoso. |
| El Inocente usurpador. | El Amor dichoso. |
| Doña Maria Pachecho: Tragedia. | La Holandesa. |
| Buen amante y buen amigo. | El Abate L'Epee. |
| Aamet el Magnánimo. | El Abuelo y la Nieta. |

La Adelina, dos partes.
 El Amante Generoso.
 Alexandro en las Indias.
 El Amante Honrado.
 El Amor constante, ó la Holandesa.
 A Suegro irritado, Nueira prudente.
 El Ayó de su Hijo.
 La Bella Inglesa Pamela, 2 partes.
 El buen Hijo, ó Maria Teresa de Austria.
 La Comedia nueva ó el Café.
 El Delincuente Honrado.
 El Desertor Frances.
 Dido abandonada.
 El Divorcio feliz.
 Ecio triunfante en Roma.
 La Esclava del Negro Ponto.
 La Esposa Persiana.
 Faema y Selima.
 Las Minas de Polonia.
 Carceles de Lemberg.
 El Baron. De Moratin.
 La Mogigata. Idem.
 El Si de las Niñas. Idem.
 La Fuerza del Amor conyugal.
 El Duque de Pentiebre.
 La Inocencia Triunfante.

La Raquel. Tragedia.
 La Condesa de Jenovit.
 La señorita mal Criada.
 Andromaca y Pirro.
 Silesia. Tragedia.
 Troya abrasada.
 El Trampuso.
 El Pintor Fingido.
 El Triunfo del Ave Maria.
 El Viejo y la Niña. De Moratin.
 Sancho Ortiz de las Roclas.
 El Precipitado.
 Abre el Ojo.
 El Rey de España en Bayona.
 El Empezinado.
 Defensa de Valencia.
 Viuda de Padilla. Tragedia.
 El mas Heróico Español, mas no-
 blemente pagado.
 A Amor de Madre, no hay amor
 que le iguale, ó la Andromaca.
 Los Arápiles, ó derrota de Mar-
 mont.
 El mayor chasco de los Afrancesa-
 dos.
 El Egoista.
 La Comedia de repente.

COMEDIAS EN UN ACTO y Unipersonales.

La Nueva Esposa.
 El Feliz Encuentro.
 La Buena Madrasta.
 Armida y Reinaldo, dos partes.
 Los Amantes de Teruel: para tres.
 El Atolondrado.
 El Jóven Pedro de Guzman.
 Marco Antonio y Cleopatra.
 Guzman el Bueno.
 El Idomeneo.
 El Matrimonio por razon de es-
 tado,

Doña Inés de Castro: Tragedia.
 La Toma de Breslau.
 Hannibal.
 La Andromaca: quatro personas.
 El Esplin.
 Bellerofonte en Ilicia.
 Hercules en Deyanira.
 Semiramis.
 Euridice y Orfeo.
 El Triunfo del Amor.
 La noche de Troya.
 La Libreria.

*Asimismo se encuentra un surtido de 200 Saynetes, y
 250 Comedias antiguas de Calderon, Moreto, Montalvan,
 Zamora y otros ingenios.*

**LIBRARY
RARE BOOK
COLLECTION**



**THE UNIVERSITY OF
NORTH CAROLINA
AT
CHAPEL HILL**

PQ6217
.T445
v.32
no.11

